



Distr.
GENERAL

S/18319
4 September 1986
ARABIC
ORIGINAL : ENGLISH



الأمم المتحدة

مجلس الأمن

رسالة مؤرخة في ٤ أيلول/سبتمبر ١٩٨٦ وموجهة الى الأمين العام من القائم بالأعمال المؤقت في البعثة الدائمة لجمهورية ايران الاسلامية لدى الامم المتحدة

بناء على تعليمات من حكومتي ، وبالإشارة الى المزاعم التي لا أساس لها التي تتضمنها الرسالتان العراقيتان المؤرختان في ٢٩ آب/أغسطس و ١ أيلول/سبتمبر ١٩٨٦ ، الواردتان في وشيقتي مجلس الامن S/18306 و S/18308 ، على التوالي ، أشرف بإبلاغكم بأن حكومة جمهورية ايران الاسلامية تنفي نفيًا قاطعًا الاتهامات الموجهة اليها من النظام العراقي ، وتعتبرها ذريعة لتبرير استئناف القصف العشوائي العراقي للمناطق المدنية ، وهذا تكتيك معروف جيداً للمجتمع الدولي . لقد اضطرت جمهورية ايران الاسلامية ، في الماضي - وكملاذ أخير - الى توجيه ضربات انتقامية الى المناطق الاقتصادية والصناعية العراقية رداً على الهجمات العراقية على الاهداف المدنية الصرفة داخل جمهورية ايران الاسلامية .

وتوجه حكومة جمهورية ايران الاسلامية أنظار المجتمع الدولي الى أن آلية التحقيق في مثل تلك المزاعم الواردة في الوشيقتين الأنفتي الذكر قائمة وتتمثل في خبراء الأمم المتحدة المتمركزين في بغداد . وغريق الأمم المتحدة هو دائماً في مركز يسمح له بتفتيش المنطقة وبأن يشهد على كذب المزاعم العراقية . وستؤدي هذه المهمة بالتأكيد الى الحد من محاولة العراق استخدام هذه المزاعم التي لا أساس لها ذريعة لاستئناف السياسات الوحشية وغير المشروعة التي يملها عليه بيأسه على جبهات الحرب .

وسأكون في غاية الامتنان اذا تفضلتم بتعميم هذه الرسالة بوصفها وشيقة من وشائق مجلس الأمن .

(توقيع) فريدون د . كمالسي
القائم بالأعمال المؤقت